

**Unga:** Assartuussineq pillugu Isumalioqatigiissitat

**Pineqartoq:** Bjarne Rasmussen-ip tusarniaanermi akissutaa, Aalborg, Ataatsimiititaliaaraq nr. 6  
(Ilaliussat ilanngullugit katillugit quppernerit sisamat)

### **Immikkoortoq 3: Ajornartorsiutit tunngaviusut**

Tusarniaanermi akissutiga:

Taaneqartutut Kalaallit Nunaata nunarujussuunera inukitsunnguuneralu tunngaviusumik ajornartorsiutaavoq.

Taamaattumik **nunap iluani assartuineq** nalinginnaasumik isorartuumi ingerlanneqartarpooq, taamaattumillu assartuinermik suliaqartut ikummatisanik kulbrintinik akulinnik (dieselinik, benziinanik il.il.) pisariaqartitsisunut assartuinermut aningaasartuutit assartuinermi ataatsimi assartorneqartunut naleqqiullutik annertungaatsiarsinnaapput.

Nunarsuarmi niuertut tusaamasaanerpaat ilaat Richard Branson,

<http://www.klimaupdate.dk/default.asp?newsid=824&opt=1>, aamma danskeq Jens Kjær Sørensen, [www.jensks.com](http://www.jensks.com), minnerunngitsumillu Det Internationale Energiagentur-imi pisortaq malillugit, ukiuni qanittuni ikummatisanut kulbrintinik akulinnut akit qaffangaatsiarnissaat nunat TAMAR-MIK naatsorsuutigisinnavaat.

Tamanna piviusunngussappat **imaq ikaarlugu assartuinerup** ilarujussuani assartuutit sapinngisamik annerpaat (timmisartut, umiarsuit il.il.) assartukkanut (ilaasut, containerit il.il.) naleqqiullugu ikummatisat kulbrintimik akullit appartinniarlugit atorneqalernissaat ilimagineqarsinnaavoq.

Assartuutit angisuut aamma umiarsualivinnik angisuunik mittarfinnillu takisuunik pisariaqartitsisisaat ilimanarpoq; taakkulu nunami qaarsuusumi, Kalaallit Nunaattut ittumi sanaartorneqarnissaat akisuvoq.

### **Immikkoortoq 4: Silaannakkut angallassineq; ajornartorsiortiusunut qitiusut**

Tusarniaanermi akissutiga:

Ukiuni tulliuttuni Kalaallit Nunaata avataani EEZ-imi avataasiorluni uuliamik ujarlerneq annertusisussaavoq. Tamatuma kingunerisaanik avataata imartaani uuliamik ujarlernermet, imaluunniit uu- liamik piiaanermut; imaluunniit uuliamik tunisassiassamik kalaallit imartaat EEZ aqqtigalugu assartuinermut atatillugu ajunaarnersuaqarsinnaaneq annertusisussaavoq.

”Grønlands Kommando-p Kalaallit Nunaata avataani uuliamik akuutissanillu ajoqtaasinnaasunik allanik mingutsitsinissamut akiuiniarnissamut upalungaarsimanermut pilersaarutaa”, 2007-ip aallartinneraneersoq, tamanit takuneqarsinnaasoq naapertorlugu, immami avatangiisini annertunerusumik ajunaarnersuaqartillugu akiuiniarnermet atortut Kalaallit Nunaannut timmisartuunneqartarnissaat upalungaarsimanermut pilersaarummut tassunga ilaavoq.

Pissutsit taakku mittarfiit annerusut, taamaalillunilu timmisartut akiuiniarnermet atortunik avataata imartaani avatangiisiniut ajunaarnersuaqarfiusunut qanittunut nunnigussisinnaanissaat isumaliutesuutinut ilaatinneqartariaqartutut isumaqarfingaakka.

Mittarfiit sananeqartussat taamaattut – imaluunniit pioreersut tallineqarnerat – illoqarfinni ”umiarsualivinnut akitsuusiiffiunngitsunut”, aammalu *Offshore Base Supply Terminalilinnut, imm. 5.1 Nassiussanik angallassineq-mi* nassuarneqartunut inissinneqarsinnaapput.

## **Immikkoortoq 5: Umiarsuarnik angallassineq; ajornartorsiorfiusunut qitiusut**

Tusarniaanermi akissutiga:

### Immikkoortoq 5.1 Nassiussanik angallassineq

1976-imili Den Kongelige Grønlandske Handel (*KGH*) suliffeqarfintsiullersaalluni Kalaallit Nunaanni tamarmi kisermaassilermat, kisermaassinerit, ilaannaasumik kisermaassinerit aammalu 1993-ip kingorna kisermaassilluni akuersissuteqarneq pillugu isumaqatigiissusiat naalagaaffiup umiarsuaatileqatigiiffiinut aammalu Kalaallit Nunaata **iluani** umiarsuaatileqatigiiffiit namminersortut imaatigut assartuinerannut, kiisalu Kalaallit Nunaanni siunnerfinnut taakkunanngaanniillu **imaq ikaarlugu** angallassinermut atatinneqartarsimapput. Kisermaassinernut kisimiillunilu akuersissutnik pigisaqartarnermut tapersiilluni akerliullunilu tunngavilersuutit, kiisalu nalunaarutit assigingitsut taakkuninnga tunngaveqartut taamanili amerlasoorujussuusimapput.

Ullumikkut isumaqarpunga, Assartuussineq pillugu Isumalioqatigiissitat maanna assartuussinermut takorluukkanut siunnersuutigisaat tunngavigalugit imaatigut assartuinermi kisimiillunilu akuersissutnik pigisaqarnissamut isumaqatigiissutit naleqqunnerpaassasut, imatut paasillugu:

a) *Kalaallit Nunaanni "umiarsualivinnut akitsuusiiffiunngitsunut" angisuunut marlunnut pingasunnulluunniit imaatigut assartuinermi nunat tamat qilersorsimaneqanngitsumik unammilleqatigiinnisaat.*

Kalaallit Nunaata kitaata sineriaani "umiarsualiviit akitsuusiiffiunngitsut" marluk pingasulluunniit sananeqassapput, taakkununngalu umiarsuit containerersortut angisuut toqqaannartumik talissinnaassapput, containerinik usiminnik **imaq ikaarlugu** tikittunik ingerlasussanillu, kiisalu angallavimmi "umiarsualiviit akitsuusiiffiunngitsut" akornanni assartorneqartunik sullinneqarniarlutik. **Imaq ikaarlugu** ornigassat tassaasinnaapput EU-mi nunat, Canada, USA il.il. (*Ilannngussami* assartuinernut ataatsimoorussanut assersuutit takukkit).

"Umiarsualiviit akitsuusiiffiunngitsut" taakku illoqarfinnut ineriartorfiusunut, avataani suliffissuarfiusussatut naatsorsuutigineqartunut *Offshore Base Supply Terminalilinnut*, "umiarsualivinnut akitsuusiiffiunngitsunut" taakkununnga ilaaginnartussanut inissinneqassapput.

Siunissami Canadap issittortaata avataani suliffissuassatut aatsitassarsiorfissatullu naatsorsuutigineqartut aamma Kalaallit Nunaanni "umiarsualivinnut akitsuusiiffiunngitsunut" pingaaruteqarsinnaapput, "umiarsualiviit akitsuusiiffiunngitsut" taakku Nunavummi avataani suliffissuar-nut/aatsitassarsiorfinnut nassiuissanut containerinullu akunnittarfittut atorneqarsinnaassammata.

Kalaallit Nunaanni "umiarsualiviit akitsuusiiffiunngitsut" sananeqarnissaat aningaasalersorneqarnisaallu eqqarsaatigalugit, nunanit allanit aningaasaliisussanik ammaassisooqartariaqarpoq.

Taamatuttaaq "umiarsualivinni akitsuusiiffiunngitsuni" taakkunani *Containerinut terminalit* aamma *Offshore Base Supply Terminalit* sullinneqarnerisa nunat tamat akornanni *Terminalinut sullisisunut* suliariumannittussarsiunneqarnerisigut ammaassisooqartariaqarpoq.

b) *Namminersorlutik Oqartussat aamma ingerlatseqatigiiffiup Namminersorlutik Oqartussanit pigineqartup akornanni kisimiilluni akuersissummik pigisaqarnissamut isumaqatigiissut:*

Kalaallit Nunaata iluani ornigassat akornanni imaatigut assartuineq eqqarsaatigalugu kisimiillunilu akuersissummik pigisaqarnissamut isumaqatigiissuteqartarneq atuuttoq ingerlaannartariaqarpoq, tassanili "umiarsualiviit akitsuusiiffiunngitsut" angisuut aammalu "Alcoa-p umiarsualivia" atuler-sinnaasoq pineqanngillat.

Umiarsuaatileqatigiiffik Namminersorlutik Oqartussanit pigineqartoq nunat tamat akornanni umiarsuaatileqatigiiffiit assigalugit qilersorsimanngitsumik naligiiffiusumillu unammillertinnejarsinna-lissaaq, tassanilu **imaq ikaarlugu** umiarsualiviit akitsuusiiffiunngitsut kiisalu "Alcoa-p umiarsuali-

via”, Thule Air Base aammalu Kalaallit Nunaanni ornigassat allat, kisimiilluni akuersissumik pigisaqarnissamik Namminersorlutik Oqartussanut isumaqatigiissutit atuuttut **avataanniittut** allat pineqarput.

#### Immikkoortoq 5.2 Ilaasunik angallassineq

i.a.b.

#### **Immikkoortoq 6: Umiarsualiviit ilusilersugaanerat; ajornartorsiorfiusunut qitiusut**

Tusarniaanermi akissutiga:

Kalaallit Nunaata kitaani umiarsualiviit sullinneqarneranut tunngatillugu akissutiga, immikkoortoq 5.1 *Nassiussanik angallassineq*-mi nassuaatigisama assigaa.

Kalaallit Nunaata kitaani Tunumilu aatsitassarsiorfinnit saviminissamik umiarsuakkut nassiusisar-  
tut sanaartorneqarnerat ingerlanneqarnerallu eqqarsaatigalugu, sanaartukkat taakku aatsitassarsior-  
finnit, imaluunniit suliffeqarfinnit aatsitassarsiortut tamanna pillugu suliakkersimasaannit sanaar-  
torneqartariaqarput ingerlanneqartariaqarlutillu.

Aatsitassarsiorfiit najukkami umiarsuarnik nassitsiviusartumi (umiarsualivimmi) imartami mingut-  
sitsinissamut akiuiniarnermi akisussaatinneqartassanersut aamma erseqqissumik aalajangersarne-  
qartariaqarpoq, tassanilu imartami mingutsitsisoqartillugu umiarsuarmit sulilertornissaq, kiisalu  
akiuiniarnermi atortussanik allanik timmisartumik umiarsualivimmut assartuisarnissaq eqqarsaati-  
gineqarput.

#### **Immikkoortoq 7: Aqqusinikkut angallassineq; ajornartorsiorfiusunut qitiusut**

Tusarniaanermi akissutiga:

i.a.b.

#### **Immikkoortoq 8: Eqaassuseq**

Tusarniaanermi akissutiga:

*Siulittuinissaq ajornakusoopoq – pingaartumik siunissamut tunngasunik;* kisiannili ataaseq ukior-  
passuarnut tulliuttunut qularutissaanngilaq.

Kalaallit Nunaata nioqqtissat tikitat assigiinngitsorpassuit, nunap iluani inuiaqatigiinnit atorne-  
qartussatut tunisassiarineqarsinnaanngitsut pinngitsoorsinnaasussaanngilai – qanoluunniit avataani  
suliffissuarnik aamma/imaluunniit aatsitassarsiorfinnik annertuumik pilersitsisoqaraluarpal; ima-  
luunniit takornariaqarnerup inuussutissarsiutaanera anneruneruleruluarpal.

Taamatuttaaq nioqqtissat tikisitat assigiinngitsorpassuit taakku umiarsuakkut nunap iluanut assar-  
torneqartarnissaat qularineqarsinnaanngilluinnarpoq.

Tamatuma malitsigisaanik imaatigut assartuinerni umiarsuit usiisa Kalaallit Nunaanni umiarsuali-  
vinni suliarineqartarneri pitsaasumik, akikitsumik inuiaqatigiillu aningaasaqarnerat eqqarsaatigalug-  
gu akisussaassuseqartumik, aammalu inuiaqatigiinnut kalaallinut iluaqtaasumik ingerlanneqartar-  
tussaapput.

Tassani suliffissuaqarnerit siuliani taaneqartunut naleqqiullugu nutajulluinnartussat pisariaqartitaat  
naammassiniarlugu, eqaassutsip pisariaqartinneqartup ilanngullugu eqqarsaatigineqarnissaa pisaria-  
qarpoq.

NB:

Tusarniaanermi akissuteqaatima imaanik isumassarseqqaartuunera sukkulluunniit uppernarsarsin-naavara, tassungalu atortunik pissarsiarineqarsinnaasunik qilersorsimanngitsumik niueruteqarnis-samut internettikkullu saqqummiunneqarsimasunut innersuussutikka ilaapput.

Inussiarnersumik inuulluaqqusillunga

Bjarne Rasmussen

[www.iceguide.dk](http://www.iceguide.dk)

Dagnyvej 7, 1th

9000 Aalborg

Aalborg, ulloq 12.februar 2010

Ocean trade:

**EU-mi nunat (DK) – Gøteborg – Reykjavik – ” kalaallit umiarsuali-vii akitsuusiiffigineqanngitsut marluk pingasulluunniit” – Amerika avannaa – Nunavik– EU-mi nunat (DK)**

Mestervig supply:

**EU-mi nunat (DK) – Reykjavik – Reykjavik - Mestersvig**

Alcoa Greenland supply:

**EU-mi nunat (DK) – Reykjavik – ”kalaallit umiarsualivii akitsu- siiffigineqanngitsut marluk pingasulluunniit” – ”kalaallit umiarsua-livii akitsuusiiffigineqanngitsut” – Alcoa Harbour**



**”Ocean trade”-mi angallavimmut tunngavilersuutit arfineq marluk**

1. Umiarsuit containerersortut, 3000 TEU-t tikillugit usisinnaasut, umiarsuup angala- nermini ikummatissamik atuineranut atatillugu assartuinermut akinik appaaffiusin- naapput.
2. Kalaallit Nunaannut aamma Kalaallit Nunaanniit TEU-mut assartorneqartumut ataatsimut ikummatissamut sipaagassat malunnaatillit, taakkulu assartuinermut a- kinik appaataasinnaapput, minnerunngitsumillu maanna assartuisarnermut naleq- qiuillugu CO2-nut aniatinneqartunut sipaarfiusinnaallutik.
3. Royal Greenlandimiit aammalu Kalaallit Nunaanni avammut tunisaqartartunit al- laniit nassiussat Amerikap avannaanut nunavimmullu (soorlu Rotterdam-imut) toqqaannartumik niuneqarsinnaapput.

4. Avataani atortussat (FCL) Amerikap avaannaaneersut Reykjavik/Eimskip-ip Amerikap avannaanut angallaviatigut Ocean Trade-kkut Nuummut assartorneqarsin-naapput.
5. Avataani atortussat (FCL) nunavimmeersut Ocean Trade aqqutigalugu Nuummut assartorneqarsinnaapput.
6. Imarpiup avannaani silasiornermi atortut Ocean Trade-p angallavianut “naleqqup-put, taamaattumillu ikummatissiamut sipaagassat amerlanerullutik.
7. Ocean Trade-mut angallavimmi ”umiarsualivik akitsuusigaanngitsoq” sananeqarsinnaasoq aamma Nunavummi (Canadap issittortaani) *Offshore Base Supply Terminali* sullinneqarsinnaavoq.